的國音

別所註的國音，每個都是「京音」

北京的「普通話」即是台灣及海外其他華僑社會中的國語，亦即星加坡之華語。

星加坡已是獨立國家，尚有「華語」這名詞又非常普及，現在美國華埠社會中的年輕一代都說國語了，香港也普及國語，確是當務之急。

中文必然成爲法定，而書面白話是國語化而非粵語化，口頭中文，國語的地位他日亦一定取粵語而代之，爲配合中文法定，普及國語，也是一大課題了！

台灣光復後，「國民教育」是六年的免費小學（今改九年），在稱「國民學校」的小學中以國語授課，這是普及國語的根本辦法，香港必要普及國語，須向台灣借鏡，至少要在小學中設國語課，除了國語課外，可用粵語授課，另一方面，師範學校中要重國語，經過一個時期後，規定中學中授課不得再用粵語。

「公民協會」的十年新制如何，我所不知，但相信他們也會注意到小學中與師範學校的國語課？

香港上映的國語電影上還有中文字幕，這使香港人之恥！中國人亦不能聽懂中國的標準語，成何體統？海外華僑來港旅遊時，用國語問路每不被對方了解，他們對香港中國人的社會中的土化亦表懷疑呢！

生活講座

（二九一）

會考制度應改善
考生臨考份緊張

每一個學生，到了升中的一學期，或是中學完了的一學期，大家自然腦筋會緊張起來，令到好多年輕的人，開始神經戰，思考越緊張，神經越失却正常，好多人從小在學生時期已經發生神經衰弱現象，將來會成爲輕重不等的神經病的基礎。

青年人的腦力，在這個時候最發達要在這個時候，受到打擊，會影響他的一生。有許多人在會考後，呆呆頓頓，說不出話不出的離奇言行，都是因爲會考期間用壞了腦筋，有許多學生，腦經鵝鵝地，都與會考有關。

年年在會考時，和會考終結將揭曉時，都把青年人的腦筋攪壞了。至於若干青年出走遁世，或是鬧着自殺，這是年年有的新聞。我被邀請爲撒瑪利亞會編修組委員，這個會是專們防制自殺的，年年印出許多文字，勸告人不要自殺，據說每年會考前後，向該會申訴的學生最多，所以在會考時節，該會必定有文字發表，向青年們勸告，會考的考取與不考取？

豪華汽車無奇不有

對於大多數來說，修理或油新一架汽車不外是噴油及使它的外貌變新，但對於富有的人來說，裝修一輛汽車是花數千鎊，加上許多特別的裝置，安裝電視機及電腦，甚至在車門把自己的名字刻金。

英國甚至有一家公司在一輛賓利」的後座，安裝一個可以沖水的厠所，當然，在道路上的汽車也有像尼克遜總統的座駕車那麼昂貴，價值是四萬三千鎊，車身的裝甲厚達四分一英吋，車胎也是避彈的，不要以爲這是資本主義的奢侈，毛澤東也有三架避彈的平治牌大汽車，每輛價錢是一萬九千鎊，「二」

漢記麵家
HON'S WUN-TUN HOUSE LTD.
緬街五二四號 電話 682-9620
上湯鮮蝦雲吞麵
柱侯牛腩粉
郊外油菜
冷熱飲品
空氣調節
營業時間：
上午十一時
至晚十一時
（逢星期一休息）

國家無綫電公司
NATIONAL TV & HI FI
2125 Commercial Dr. 253-6636
夏季平賣
代理 ZENITH
歡迎參觀
政府文憑技師修理快捷妥當

加拿大首操人壽保險公司
華人代理伍偉權
CANADIAN PREMIER LIFE INSURANCE CO.
華人代理 QUON ENG
2695 GRANVILLE ST.,
736-6637 Res: 324-2039
對燕梳研究有十餘年之經驗，個別之所需各有不同，凡對兒女大學教育準備金，家庭保險，房屋抵押，疾病和意外保障入息保險，免稅退休儲蓄金，生意股東等各種保險，如蒙賜詢，請電話極表歡迎。

廣州樓
KWANGCHOW RESTAURANT
251 E. PENDER STREET
CHINATOWN, VANCOUVER,
TEL. 687-8501
正宗粵菜
結婚禮餅
精美點心
喜筵壽酌
晚飯宵夜
豐儉隨意
逢星期弍休息
營業時間由上午八時至下午十時

楓樹花舖
MAPLE FLORISTS
2525 ST. JOHN'S ST.,
PORT MOODY, B.C.
Phone: 939-5200 Res: 942-8312
四季鮮花 結婚花球
喜慶柏花 新穎膠花
花牌花圈 花籃襟花
各式常備 價廉工精
特設代理 雲高華埠
時街 575 大生雜貨店
電話 688-0831

JAY'S FURNITURE & APPLIANCES STORE
135 E. Pender St., Vancouver, B.C.
685-0825 余惠霖 謝健文 876-3102
是必女皇(Speed Queen)
洗衣機皇之皇
此機構造是保用全不銹鋼衣桶
終世保用其它零件免費保用兩年人工包料新
代理期間凡購此機者本公司一律免費按裝
及指導用途，請來參觀，可機會舖面試用
電視機特平

相館
19 E. Pender St, 電話
護照相
二張二元
彩色射印
每張廿三仙

邵氏大戲院
SHAW THEATRE
TEL: 684-4732 喜士定街東二五四號
招登錄幕，燈片廣告，功效宏大，價格特平
今天隆重放映
邵氏出品打鬥獨特驚心動魄倫理愛情武俠巨片
秦萍 岳華 沈依 房勉 主演
同場加映『江山美人』
本片具最佳結構及佈局，有強烈萬鈞劇力其中招數鬥狠突暗器追人打鬥花招層出不窮令你目不暇更再加上愛恨交織鏢人心情不同凡響之一王牌巨片

下期放映 邵氏出品 幽默諷刺 香艷合人 狂笑喜劇 中之喜劇
春滿乾坤
邢慧 彭鵬 李昆主演
同場加映「盜劍」

威發實業有限公司
Wakefield Associates Realtors Ltd.
何仲生
Johnson C. S. Ho
新地址 5715 Joyce Rd.
(41 st & Joyce at Kingsway,)
185 E. Pender St. Van. 4, B.C.
電話： Office 437-1107, 688-9848
Residence 325-3965
associates WAKEFIELD REALTY (1971) Ltd
姚傳義
Domingo Da Assuncao
Residence 324-4706
▲東區十六街近非沙街和頃士威由德古入息屋一幢全屋三副厠所有屋住有租收式萬六千五抵買 問何仲生
▲華埠奇化街街角翻新舊屋一間實價二萬二千元 問何仲生
▲北本那比華舖連寓業平賣三萬九千五 問何仲生
▲喜士定街近緬街桌球室開價三萬二千元 問何仲生或姚傳義
▲威廉街近乃路交通方便平賣三萬五千元姚傳義
▲華埠片打街東屋仔兩間二萬五千九 問何仲生
▲東區頃士威近獻士路三睡房新式數間問何仲生
▲華埠天倫街舊屋一間平賣一萬四千九問何仲生
▲東區八街近乃路柏文區入息屋一幢開價三萬九千九 問何仲生
▲尚有柏文入息屋商業樓宇，菜舖咖啡濕等盤，恕不盡錄，歡迎垂詢。
▲本公司專門建築新屋分佈東區各處。
▲香港南洋客有現款買屋舖及生意歡迎僑胞交屋本公司出賣，服務保證週到。

華安公司
VAN-CHINA TRADE CENTRE LTD.
550 Main St. Vancouver 4, B.C.
電話：681-8531
新從祖國運到：
國產皮拖：質優皮革上等輔料款式新穎穿着舒適
另有特價商品供應：
美加淨檀香鹼每盒特價九角九分，中國名產太子參（半斤庄）每盒特價三元五角。
歡迎參觀，歡迎選購！

隆有限公司
WAH LOONG LT
278 E. PENDER ST., VANCOUVER 4,
Tel. 684-4428
我們爲減輕你們工作時間和減低成本起見：新從香港大批運到 8-12 隻起各種西士蝦肉（歡迎遠近採購）
長期供應
最新運到
冰霜魚麴 鹽藏鹹魚 海味雜貨
瓷器碗碟 各種罐頭 合時水貨
雞嘜即席麵，斷市多時，今又運到

CANADA TRUST
買賣房屋
工商樓宇
公寓大廈
投資地皮
各種生意
實業貸款
收租管理
湯天豪
HOWE TONG
416 MAIN ST., Vancouver, B.C
TEL. 682-6701, 261-9351 住宅325-0527
▼多屋弍間，有三睡房，位西區 OAK 街次十六街，近學校，車站，開價四萬弍千元。
▼Kingsway 附磚商業樓，四間舖位，另有一間三睡房住家屋，周圍全是柏文區，最適合前舖後居之士多生意。
▼四十一個柏文，一年新，有地下停車場，升降機位於 Burnaby 高尚住宅區，近喜市宗街商場，交通學校，常年租滿，年收益七萬多元看誰先到先得
▼時髦街商業樓，附磚建築，地寬 50×120尺，Zoning CM-1 就是可建十多層高大廈，好租客，有批約，定價八萬九千元，貸款利息八厘。
▼賺錢飯館因業主退休廉讓，約一百座位，一切傢俬設備如新，位溫哥華市區，好位置。
▼發達地皮約四十英畝，位 Richmond 大公路旁，隔鄰工廠林立，政府經已建築水渠 Sewer 工程可望短期幾爲百萬富翁，僅需三分之一現欵，餘額全部免息付還，問君幾時能有這機會？
▼倘有大批新盤不能盡錄 欲知詳情，請電話詢問

黃堃俠公證人旅行社
QUON H. WONG AGENCIES
130 PENDER STREET EAST
VANCOUVER 4, B.C.
Office: 684-0938 Res. 733-3202
包機消息
香港倫敦檀島集體或單人票每週開出樣樣可靠移民機票分期付欵手續簡便歡迎查詢
寫字樓設「億兆信託銀業」內
辦公：平日照常星期六下午一時半至五時

貴兼不飽，則吾豈敢，
鳳城美点，捨我其誰。
鮮磨沙河粉 機製爽滑麵 敢誇全加獨特
斤兩味道 招牌保證
[illegible]
B. C. ROYAL CAFE
119 East Pender St.,
Vancouver 4 B.C.
Phone: 681-3959

億兆信託銀
YORKSHIRE TRUST
130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B.C.
PHONE 685-3935
定期存欵 一年期六厘三七五 弍年期七厘弍五 三年期八厘 四年期八厘 五年期八厘一二五
活期存欵 五厘
每月五日以前所開之戶口均由壹日起計利息
★特別存欵四厘三五（由三千元起，日日計息一次）
壹切存欵有加政府保障萬無壹失
服務時間：由星期一至星期五 每日上午九時半至下午五時半
經理黃宗振 副經理爾玉漢